

L a n d s k a p s n ä m n d e n s framställ-
ning till landstinget med förslag till ordinarie

N:o 14/1933. inkomst- och utgiftsstat för landskapet under år
1934.

Det förslag till budget för landskapet under 1934, vilket härmed ö-
verlämnas till landstingets behandling, är uppgjort i enlighet med
landskapslagen angående ordnandet av landskapets finansförvaltning av
den 9 mars 1933, vilken träder i kraft den 1 januari 1934. Skillnaden
mellan budgetens tidigare uppställning och det föreliggande förslaget
består huvudsakligen däri att icke inkomstbringande^{och inkomstbringande}/kapitalutgifter av-
skiljts från de egentliga utgifterna till en ny tionde huvudtitel.

De moment, som till beloppen oförändrade upptagits i budgetförslaget
från innevarande års stat nämnas ej i nedanstående kortfattade motive-
ring, ej heller företagna omflyttningar, som äro av formell natur.

A. Egentliga inkomster.

Första avdelningen. Närings- och nöjesskatter.

I apotekaravgifter beräknas under 1934 inflyta inalles 14.000 mark,
varav 6.000 mark för Godby och 8.000 mark för Mariehamns apotek, me-
dan övriga näringsskatter beräknas till endast 1.000 mark.

Andra avdelningen. Inkomst från jordegendomar och fiskerier.

Inkomsterna genom försäljning av virke ha upptagits i enlighet med
forstavdelningens beräkningar, vilka grundats på leverans på strand ä-
ven av utfallande stockpartier. Skulle emellertid försäljning på rot

ske, blir inkomsten i motsvarande mån mindre, liksom även avverknings- och utdrivningskostnaderna.

Med anledning av att hyrorna överallt i betydande mån sänkts, har landskapenämnden även sänkt hyran för bostadsbyggnaden på Pehrsberg till 6.000 mark per år och därför här upptagit endast detta belopp, som motsvarar hyran för läkares tjänstebostäder i riket.

Tredje avdelningen. Inkomst av blandad natur.

Inkomsten från plantskolan har beräknats sänkt till 5.000 mark, emedan en stor del av tallplantsbeståndet senaste år förstördes av barvintern och planteringsdugliga tallplantor därför finnas endast i jämförelsevis ringa mängd till försäljning inkommande år.

Inkomsten från liksom utgifterna för den landskapet tillhöriga avelshingsten ha uteslutits ur budgeten, emedan hingsten överflyttats till Jomala gård.

Sedan utgifterna för polisinrättningen föreslagits höjda till 162.300, har Mariehamns stads andel i dessa utgifter höjts i motsvarande mån eller till 54.100 mark.

Diverse inkomster ha beräknats till högst 5.000 mark.

B. Egentliga utgifter.

Första huvudtiteln. Landstinget.

Anslaget till arvode åt stenografen har höjts från 6.000 till 7.000 mark för att detsamma bättre måtte motsvara det verkliga behovet, medan anslaget till hyra minskats från 30.000 till 25.000 mark på grund

av att hyran för landstingets sessionslokal reducerats med samma belopp per år från den 1 januari 1933.

Andra huvudtiteln. Landskapsstyrelsen.

När lantrådets avlöning den 21 november 1924 av landstinget fastställdes till 72.000 mark skedde det med nödig hänsyn till att innehavaren av ämbetet åtnjöt en årlön av 30.000 mark i egenskap av ordningsman i Mariehamns stad. Denna lön utbyttes från och med år 1928 mot en 18.000 marks indragningsstat per år. Genom en i riket stiftad lag av den 20 maj 1932 om innehållande i vissa fall av lön å indragningsstat har emellertid lantrådet förlorat även denna inkomst, som utgått ur statsmedel. Landskapsnämnden, vilken anser att de fordringar, som böra och måste ställas på innehavaren av lantrådsämbetet, både vad kunskaper och förmåga samt prestationer i det mångskiftande arbetet vidkommer liksom även det ansvar som är med ämbetets innehavande förenat, till fullo motivera att lantrådet ånyo tillförsäkras åtminstone den löneförmån landstinget genom sitt 1924 fattade beslut fastställt skulle vara med ämbetet förenad, eller lika mycket som landshövdingen i landskapet Åland åtnjuter, har i enlighet med denna sin uppfattning och landstingets omnämnda beslut föreslagit grundlönen höjd till 81.000 mark, varjämte landskapsnämnden upptagit nödigt anslag, 13.000 mark, till hyresbidrag för lantrådet i överensstämmelse med vad landshövdingen i landskapet tillkommer.

Då den nya lagen om landskapets finansförvaltning uppställer synner-

ligen stora krav med avseende å landskapsinkomsternas och -utgifternas bokföring och den nuvarande personalen icke förmår uppfylla dessa, har landskapsnämnden föreslagit en sådan höjning av anslaget till extra redovisnings- och bokförarhjälp att utförandet av detta arbete kan på ett något så när tillfredsställande sätt ordnas. Slutgiltigt kan denna sak ordnas först sedan den i lagen förutsatta kassaförvaltartjänsten inrättats.

Förhöjningen av mom. 2 föranledes av i första momentet företagen löneökning.

Anslaget till expensmedel har höjts från 38.000 mark till 45.000 mark eller samma belopp som för 1930 och tidigare, emedan det reducerade anslaget visat sig vara otillräckligt.

II kap. Polisväsendet.

Förhöjningarna i första momentet, Mariehamns polisinrättning, ha skett på anhållan av nämnda inrättning och efter inhämtande av stadsfullmäktiges i Mariehamn och landshövdingens i landskapet Åland utlåtande. Beträffande den föreslagna löneförhöjningen har dessutom inrikesministeriets yttrande inhämtats och är lönen upptagen i enlighet med dess förslag.

Tredje huvudtiteln. Hälso- och sjukvården.

I kap. Läkare.

Distriktsläkarens avlöning föreslås höjd för att tjänsten åter måtte bli jämförbar med motsvarande tjänst för utöarna i Finska viken.

Lönen för sistnämnda tjänst, med vilken distriktsläkartjänsten för östra Ålands skärgårdskommuner vid inrättandet jämskälts, höjdes till här föreslagna belopp, för att par år sedan. Förhöjningen föreslås dock under den förutsättningen att distriktsläkaren utan särskild ersättning handhar läkarvården vid distriktssjukstugan, när en sådan kommer till stånd.

II kap. Ålands allmänna sjukhus.

Anslaget till medicinalier och förbandsmaterial har på överläkarens anhållan något höjts, varjämte texten kompletterats för att budgeten må ge klart besked angående bokföringen av utgifterna för instrumenten.

Anslaget under mom. 6 till diverse utgifter har för bättre översikt skull i enlighet med överläkarens förslag delats, varigenom ett nytt moment, tvätt, uppstått. Sammanlagda anslagsbeloppet är något större än innevarande års, som visat sig vara för litet.

Anslaget till landskapsnämndens disposition föreslås höjt, emedan det visat sig nödvändigt att för erhållande av kompetenta sökande till sjukskötersketjänsterna vid sjukhuset bevilja sådana ett lönetillskott och de till detta behöfliga medlen måste tagas just från landskapsnämndens dispositionsmedel. Lönetillskottet har hittills utgått med 100 mark i månaden för var och en.

III kap. Övrig hälso- och sjukvård.

För att möjliggöra utgivandet av understöd till samma belopp som tidigare åt Mariehamns privata sjukhus har anslaget för detta ändamål höjt till 20.000 mark.

Det i innevarande års stat. upptagna anslaget till byggnadsunderstöd för ett åländskt sinnessjukhus föreslås utbytt mot ett anslag till årsunderhållsbidrag. Vid full beläggning skulle detta enligt i riket gällande bestämmelser stiga till något över 200.000 mark, men torde för det första året 190.000 mark vara tillräckligt.

Anslaget till understöd för ett apotek i Kumlinge har fördubblats för att det bättre måtte motsvara behovet - om det alls kommer till användning.

Fjärde huvudtiteln. Undervisningsväsendet.

I kap. Ålands lyceum.

I detta kapitel har första momentet enligt rektors förslag förändrats genom att i detta införts rektorsarvodet, vilket tidigare under flera år utgått ur anslaget till tjänstgöringsarvoden. Dessutom har mom. 6 höjts för att bättre motsvara behovet och för att möjliggöra för rektor att låta reparera pulpeter, som under året gå sönder.

II kap. Folkskolväsendet.

Förändringarna i detta kapitel ha skett uteslutande för att bringa anslagen i bättre överensstämmelse med de faktiska behoven.

III kap. Mariehamns högre navigationsskola.

Anslaget till tjänstgöringsarvoden är höjt på föreståndarens förslag vilket motiverades med att elevantalet troligtvis skulle föranleda delning av en avdelning och därmed ökade utgifter i form av tjänstgöringsarvoden.

IV kap. Ålands lantmannaskola.

Anslaget under mom. 8, skolplanens underhåll, har höjts för att möjliggöra anskaffning av grus till densamma.

VI kap. Fornvården.

I detta kapitel, som är nytt, har sammanförts landskapets utgifter för fornvården. Anslaget till resor och dagtraktamenten är nytt, men ofrånkomligt för att utgifterna inom detta kapitel må bli uppdelade som i andra liknande fall. Anslaget till landskapsnämndens disposition för museet har höjts, emedan företagna beräkningar visat att det tidigare anslaget icke skulle räcka till.

Femte huvudtiteln. Näringarnas främjande.

II kap. Skogsvården.

Anslaget till resor och dagtraktamenten har höjts för att det bättre måtte motsvara det faktiska behovet.

Då anslaget till skogsförbättringsarbeten i rikets budget numera är endast 3.000.000 mark och landskapsanslaget för samma ändamål de senaste åren icke utnyttjats i sin helhet, har landskapsnämnden föreslagit dess sänkande från 35.000 mark till 25.000 mark.

För plantskolans underhåll föreslås ett 5.000 marks anslag, vilket innebär en reducering med 2.500 mark.

III kap. Jordbruket och dess binäringar.

I detta kapitel ha anslagen dels förhöjts, mom. 4, för att möjliggöra utgivande av samma understöd som i riket, dels sänkts med anledning

av att motsvarande anslag i rikets budget minskats.

För hushållningssällskapen i riket är icke för 1934 föreslaget något anslag till småbrukarexkursioner men väl till anordnande av tävlingar mellan hela jordbruk. Landskapsnämnden har emellertid ansett att båda formerna för främjande av jordbruket äro beaktansvärda och ändrat anslaget rubrik i enlighet därmed.

IV kap. Fisket.

Engångsanslaget på 10.000 mark i detta års budget har upptagits ånyo, emedan det icke kunnat komma till användning under året.

Sjätte huvudtiteln. Kommunikationerna.

I kap. Väghållningen.

I första momentet har endast entreprenadsumman för underhållet på fasta Åland och Eckerö samt nödigt belopp för samma ändamål i skärgårdskommunerna upptagits. För vägbyggnads- och förbättringsarbeten har nödigt anslag observerats bland icke inkomstbringande kapitalutgifter.

Anslaget till understöd åt bygdevägar föreslås ändrat till fast anslag. Moment 5, vägnämndsarvoden, har höjts för att motsvara det faktiska behovet.

Åttonde huvudtiteln. Av landskapet disponerad statsegendom.

Rubriken har ändrats och till denna huvudtitel har överförts utgifterna för underhåll av i landskapets vård befintliga staten tillhöriga byggnader.

Anslagen till ålders- och familjetillägg samt resor och dagtraktat

menten ha höjts för att bättre motsvara det faktiska behovet.

Anslaget till avverknings- och transportkostnader är beräknat efter leverans på strand även av stocken men möjligt är att denna liksom i år säljes på rot, i vilket fall såväl inkomsterna av som utgifterna för skogsavverkningarna i motsvarande mån minskas.

Med avseende å staten tillhöriga, i landskapets vård befintliga byggnader ha anslagen ökats, detta gäller speciellt för Ålands allmänna sjukhus' byggnader. Men detta är en ofrånkomlig nödvändighet, emedan byggnaderna måste målas utvändigt i sin helhet, likaså taken, såvida anläggningen skall hållas i något så när gott stånd. Likaså måste korridorerna undergå en grundlig uppsnygning. Dessa arbeten skulle enligt införskaffade anbud stiga till något över 20.000 mark. För att kunna verkställa övriga nödiga reparationer å byggnaderna måste därför minst 30.000 mark beviljas för detta år. Ett följande år torde anslaget åter kunna sänkas till ca. 10.000 mark.

Nionde huvudtiteln. Diverse anslag.

Anslagen till räntor och pensioner ha höjts för att de bättre måtte motsvara det faktiska behovet.

Tionde huvudtiteln.

Under denna huvudtitel ha sammanförts alla utgifter, som enligt lagen angående ordnandet av landskapets finansförvaltning kunna rubriceras som icke inkomstbringande kapitalutgifter och inkomstbringande kapitalutgifter. Till denna grupp höra anslagen till inventarier, hus-

och vägbyggen m.m. dylikt.

Icke inkomstbringande kapitalutgifter:

III kap. Hälso- och sjukvården.

Anslaget under III kap. mom. 1 för Ålands allmänna sjukhus är dels avsett till anskaffning av nya inventarier i stället för sådana som förslitits eller eljest blivit odugliga och dels till anskaffning av en del nya säng- och gångkläder, som enligt sjukhusledningen äro av behovet.

I andra momentet är upptaget anslag för uppförande av en distrikts- sjukstuga och -läkarbostad i Kumlinge. Frågan har redan tvenne gånger varit före i landstinget i samband med beviljande av understöd ur vederlagsmedlen. Senaste år förklarade sig landskapsnämnden ha för avsikt att utreda, huruvida icke det planerade sjukstugebygget skulle kunna utföras med ordinarie medel och är här föreliggande förslag att betrakta som resultat av denna utredning. Riket har nämligen under senaste och innevarande år helt och hållet på statsverkets bekostnad uppfört en sjukstuga jämte läkarbostad för utöarna i Finska viken, med vilket distrikt, som tidigare anförts, det åländska skärgårdsdistriktet jämföras. Arbetet utfördes under namn av reservarbete med ett anslag av 850.000 mark. Liknande sjukstugor med 5 sjukplatser uppföras

som bäst i samband med läkarbostäder även i Suomussalmi och Taivalkoski.

Det torde under sådant förhållande kunna fastslås att sjukstugan och läkarbostaden i här åsyftade skärgårdsdistrikt bör kunna utföras med

F ö r s l a g

till inkomst- och utgiftsstat för landskapet under år 1934.

Kap. mom.

A. EGENTLIGA INKOMSTER.

Första avdelningen.

Inkomster, vilka jämlikt § 21 i lagen av den 6 maj 1920 om självstyrelse för Åland tillfalla landskapet.

I. Näringskatter.

1. Apotekareavgifter och övriga näringskatter 15.000;-

I kap. 15.000;-

II. Nöjesskatter.

1. Stämpelskatt 40.000;-

II kap. 40.000;-

I avd. 55.000;-

Andra avdelningen.

I. Inkomst från staten tillhörig egendom.

1. Arrenden av boställen och fiskerier 96.000;-

2. Försäljning av virke:

stock 72.000;-

brännved 81.000;-

pappersved 26.000;-

179.000;-

3. Hyra för mangårdsbyggnaden å Pehrsberg 6.000;-

4. Hyresinkomster från Mariehamns högre navigationsskola .. 12.600;-

5. Diverse inkomster 5.000;-

I kap. 298.600;-

II avd. 298.600;-

Tredje avdelningen.

I. Inkomster av blandad natur.

1. Elevavgifter och övriga inkomster från Ålands lyceum ... 90.000;-

2. Legosängsavgifter och övriga inkomster från Ålands all-
männa sjukhus 90.000;-

3. Avgifter för fackmannabiträde vid skogsförsäljning 1.000;-

Kap. mom.

4. Försäljning av plantskolealster	5.000;-
5. Mariehamns stads andel i kostnaderna för polisväsendet	54.100;-
6. Tillfällig sänkning av innehavarnas av tjänster och befattningar i landskapet avlöningar	160.000;-
7. Diverse inkomster	5.000;-

I kap. 405.100;-

III avd. 405.100;-

Fjärde avdelningen.

I. 1. Förskott	6.000.000;-
2. Lån	3.131.549;-

I kap. 9.131.549;-

IV avd. 9.131.549;-

Summa inkomster 9.890.249;-
=====B. EGENTLIGA UTGIFTER.
=====Första huvudtiteln.I. Landstinget.

1. Landstingsmedlemmarnas arvoden och resekostnader (förslagsanslag)	150.000;-
2. Allmänna landstingskostnader (förslagsanslag)...	25.000;-
3. Arvode åt landstingets sekreterare	10.000;-
4. Arvoden åt utskottssekreterarna	8.000;-
5. 1 kanslist och renskriverska: avlöning	16.800;-
6. Ålderstillägg (förslagsanslag)	1.344;-
7. 1 stenograf (förslagsanslag)	7.000;-
8. 1 arkivarie och bibliotekarie, arvode	2.000;-
9. Hyra för landstingets sessionslokal och kansli jämte värme och lyse samt städning (förslagsanslag)	25.000;-

I kap. 245.144;-

I Ht. 245.144;-

Andra huvudtiteln.Landskapsstyrelsen.Landskapsnämnden.

I.

1. Avlöningar:

1 lantråd	81.000;-	
1 sekreterare	63.000;-	
1 kamrerare	43.500;-	
1 registrator och arkivarie	25.500;-	
1 kanslist och renskriverska	22.500;-	
1 biträdande kassör	16.800;-	
renskrivnings- och bokförarhjälp ...	12.000;-	
1 vaktmästare	16.800;-	
hyresbidrag åt lantrådet	<u>13.000;-</u>	294.100;-

2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) 35.000;-

3. Ledamöternas i landskapsnämnden arvoden och resekostnader (förslagsanslag) 50.000;-

4. Tryckning av Ålands författningssamling och lantrådets berättelse (förslagsanslag) 8.000;-

5. Hyra för landskapsnämndens kansli jämte värme och lyse 40.000;-

6. Expensmedel 45.000;-

7. Landskapsnämndens dispositionsmedel 10.000;-

8. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) 10.000;-

9. Semestervikariearvoden 2.000;-

I kap. 494.100;-

II.

Polisväsendet.

1. Mariehamns polisinnrättning:

Avlöningar:

1 polismästare, grundlön	27.000;-	
1 överkonstapel	19.500;-	
2 äldre konstaplar à 16.800;-...	33.600;-	
3 yngre konstaplar à 15.600;-...	46.800;-	
beklädnadshjälp	<u>8.400;-</u>	135.300;-

2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) 17.000;-

3. Diverse utgifter:

Kap. mom.

renskrivnings- och expensmedel..	2.500:-	
telefonavgifter och underhåll ..	1.200:-	
polisernas beväpning och utrust-		
ning	300:-	
ersättning för under tjänsteut-		
övning förstörda kläder	200:-	
till polismästarens disposition		
för oförutsedda tjänsteutgif-		
ter	800:-	
avlöning av extra konstablar som		
martid	4.000:-	9.000:-
4. Till landskapsnämndens disposition för polis-		
inrättningen i Mariehamn	1.000:-	162.300:-
5. Landspoliser: avlöningar:		
6 äldre poliskonstablar à 13.500:-	81.000:-	
7 yngre poliskonstablar à 12.600:-	88.200:-	
beklädnadshjälp åt 13 st. poliser à 900:-	11.700:-	180.900:-
6. Ålders- och familjetillägg åt landspoliser (förslagsan-		
slag)		40.000:-
7. Resekostnadsersättning		2.000:-
8. Till landskapsnämndens disposition för polisväsendet på		
landet		2.000:-

II kap. 387.200:-

II Ht. 881.300:-

Tredje huvudtiteln.

Hälso- och sjukvården.

I.

Läkare.

1. Bidrag till avlöande av kommunalläkare:

Norra Ålands kommunalläkardistrikt 5.000:- | |

Vårdö kommun 2.000:- | 7.000:- |

2. Bidrag till avlöande av kommunaldjurläkare | 4.000:- |

3. 1 distriktsläkare: avlöning | 57.000:- |

4. reseersättning och dagtraktamente (förslagsanslag) 5.000:-

I kap. 73.000:-

Ålands allmänna sjukhus.

II.

1. Avlöningar:

1 läkare, grundlön	39.000:-
1 predikant, arvode	2.100:-
1 ekonom, grundlön	12.600:-
1 översköterska, grundlön	16.800:-
3 sköterskor à 15.600:-, grundlön	46.800:-
1 sköterska, grundlön	12.600:-
1 kosthållerska, grundlön	12.600:-
1 vaktmästare och maskinskötare (egen kost)	15.600:-

Betjäning:

2 städerskor	6.000:-
2 tvätterskor	7.200:-
1 köksa	4.200:-
1 köksbiträde	3.000:-
	<u>20.400:-</u>
	178.500:-

2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) 5.000:-

3. Semestervikariearvoden:

för personalen (förslagsanslag)	10.000:-
för läkaren	<u>3.000:-</u>
	13.000:-

4. Kosthållningen:

kost för personalen (2 städerskor, 2 tvätterskor, 1 sjuksköterskeprakti- kant, 1 köksa och 1 köksbiträde) à 8:- per person och dag	20.440:-
kost för 9.500 sjukvårdsdagar à 8:- ..	<u>76.000:-</u>
	96.440:-

5. Medicinalier, förbandsmaterial och instrument 45.000:-

6. Värme och lyse (förslagsanslag) 40.000:-

7. Sjukhusområdets planering 500:-

8. Diverse utgifter 8.000:-

9. Tvätt 6.000:-

Kap. mom.

II. 10. Till landskapsnämndens disposition för sjukhuset 14.000:-

II kap. 406.440:-

III.

Övrig hälso- och sjukvård.

1. Bidrag till upprätthållande av privata sjukhuset i
Mariehamn 20.000:-
2. Bidrag till avlöande av barnmorskor (förslagsanslag) .. 90.000:-
3. För sjukvårdsändamål till landskapsnämndens disposition 20.000:-
4. För föreningen Folkhälsan på Åland 5.000:-
5. Bidrag till upprätthållande av ett kommunalt sinnes-
sjukhus (förslagsanslag) 190.000:-
6. Bidrag till ett apotek i Kumlinge (förslagsanslag) 12.000:-

III kap. 337.000:-

III Ht. 816.440:-

Fjärde huvudtiteln.

Undervisningsväsendet.

I.

Ålands lyceum.

1. Avlöningar:

3 äldre lektorer à 48.000:-	144.000:-	
4 äldre lektorer à 43.500:-	174.000:-	
2 yngre lektorer à 43.500:-	87.000:-	
1 gymnastiklärarinna	28.500:-	
1 gymnastiklärare	28.500:-	
1 teckningslärarinna	25.500:-	
1 sånglärare	8.400:-	
1 vaktmästare	16.800:-	
1 eldare-gårdskar	16.800:-	
Rektorsarvode	8.000:-	537.500:-
2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag)	38.000:-	
3. Timlärar- och tjänstgöringsarvoden (förslagsanslag)	140.000:-	
4. Undervisningsmaterial	5.000:-	
5. Värme och lyse (förslagsanslag)	40.000:-	
6. Material för undervisning i slöjd och huslig ekonomi (förslagsanslag)	5.000:-	

7. Diverse utgifter	12.000:-
I kap. 777.500:-	

Folkskolväsendet.

II.

1. Folkskolinspektorn, avlöning	43.500:-
2. Folkskolinspektorn, ålders- och familjetillägg (förslagsanslag)	4.680:-
3. Folkskolinspektorns kansli- och hyresmedel	5.600:-
4. Folkskolinspektorns resekostnader (förslagsanslag)	10.000:-
5. Bidrag åt Mariehamns stad för upprätthållande av dess folkskolväsen (förslagsanslag)	80.000:-
6. Avlöning åt folkskollärare (förslagsanslag)	1.300.000:-
7. Ålders- och familjetillägg åt lärare (förslagsanslag) ..	200.000:-
8. Timarvoden (förslagsanslag)	150.000:-
9. Byggnadshjälp åt landskommunerna (förslagsanslag)	100.000:-
10. Understöd åt landskommunerna (förslagsanslag)	590.000:-
11. Extra understöd åt landskapets fattigaste och glest befolkade landskommuner (förslagsanslag)	60.000:-
12. Biblioteks- och resestipendiemedel	3.200:-
13. Sjukhjälp åt folkskollärare (förslagsanslag)	4.000:-
14. Utbildning av slöjdlärare	3.600:-
15. Abnormundervisningens främjande (förslagsanslag)	5.000:-

II kap. 2.559.580:-

III.

Mariehamns högre navigationsskola.

1. Avlöningar:

1 föreståndare	39.000:-	
1 förste lärare	33.000:-	
1 andre lärare	30.000:-	
1 vaktmästare	14.400:-	
timlärare	80.325:-	196.725:-
2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag)	10.000:-	
3. Tjänstgöringsarvoden (förslagsanslag)	18.000:-	
4. Undervisningsmaterial	2.800:-	
5. Värme och lyse (förslagsanslag)	7.600:-	
6. Expensmedel	2.600:-	
7. Stipendier	2.000:-	

Kap. mom.

8. Allmänbildande föredrag 2.000:-
 9. Diverse utgifter 1.000:-

III kap. 242.725:-

Ålands lantmannaskola.

IV.

1. Avlöningar:
 Föreståndaren, lön och arvode 40.800:-
 Andre läraren, lön och arvode 36.000:-
 Bijträdande lärare, arvoden 9.000:- 85.800:-
 2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) 6.960:-
 3. Värme och lyse 4.300:-
 4. Undervisningsmaterial 1.500:-
 5. Expensmedel 3.500:-
 6. Elevstipendier 4.000:-
 7. Småbrukarkurser och elevexkursioner 2.000:-
 8. Skolplanens underhåll 1.000:-
 9. Slöjdverktyg 500:-
 10. Resor och dagtraktamenten 3.000:-

IV kap. 112.560:-

V.

Övriga läroinrättningar.

1. Ålands folkhögskola (förslagsanslag):
 Understöd 175.000:-
 Elevstipendier 8.500:- 183.500:-
 2. För anordnande av lantushållsskolkurser (förslagsanslag) 50.000:-
 3. Hemslöjdsskolor (förslagsanslag) 100.000:-
 4. Ålands ambulerande sjömansskola 15.000:-
 5. Kock- och stuertskolan 32.000:-
 6. Främjande av övrig yrkesutbildning 5.000:-

V kap. 385.500:-

VI.

Fornvården.

1. Landskapsarkeolog och -arkivarie, avlöning 36.000:-
 2. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) 5.000:-
 3. Till landskapsnämndens disposition för museet 20.000:-
 4. För fornvården i övrigt 5.000:-

VI kap. 66.000:-

Allmän upplysningsverksamhet.

1. Främjande av vetenskapliga, litterära och konstnärliga strävanden	10.000,-
2. Naturvetenskaplig forskning	6.000,-
3. Understöd åt teatrar, sångkörers och orkestrar	10.000,-
4. Biblioteks- och studiecirkelverksamheten (förslagsanslag)	25.000,-
5. Föreläsningsverksamheten	2.500,-
6. Folknykterhetens främjande	5.000,-
7. Understöd åt idrottsorganisationer	6.000,-
8. Understöd åt Ålands ungdomsförbund	4.000,-
9. Föreläsnings- och undervisningskurser för arbetare ..	2.000,-
10. Kommunal upplysningsverksamhet	2.000,-
11. Landskapsnämndens dispositionsmedel för undervisningsändamål	10.000,-

VII kap. 82.500,-

IV Ht. 4.226.365,-

Femte huvudtiteln.

Näringarnas främjande.

Konsulentverksamheten.

I.

1. Landskapsagronomen:

grundlön	39.000,-	
kanslimedel	1.000,-	40.000,-

2. Trädgårdsinstruktören, grundlön 15.600,-

3. Fiskeriinstruktören, grundlön 24.000,-

4. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) 5.000,-

5. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) 25.000,-

I kap. 109.600,-

II.

Skogsvården.

1. Avlöningar:

forstmästare (52.500,- varav här)	33.000,-	
instruktör	24.000,-	57.000,-

2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag) 5.000,-

3. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag) 12.000,-

Kap. mom.

4. Landskapets bidrag till skogsförbättringsarbeten (reservationsanslag) 25.000;-
5. Skogsvårdens främjande i övrigt 8.000;-
6. Plantskolan 5.000;-

II kap. 112.000;-

III.

Jordbruket och dess binärningar.

1. Jordförbättringsarbeten (reservationsanslag) 60.000;-
2. Ny- och betesodlingspremier (reservationsanslag) 90.000;-
3. Jordbrukets och boskapsskötselns främjande 100.000;-
4. Kreatursförädlingsföreningar (förslagsanslag) 25.000;-
5. Fjäderfä- och biskötselns främjande 5.000;-
6. Äggkontrollen 3.000;-
7. Svinskötselns främjande 3.000;-
8. Fårskötselns främjande 2.000;-
9. Lantbruksklubbverksamheten 6.000;-
10. Täckdikningens främjande 3.000;-
11. Lantbruksbokföringens främjande 2.000;-
12. Småbrukarexkursioner och tävlingar mellan hela jordbruk 2.000;-

III kap. 301.000;-

IV.

Fisket.

1. Utläckning av gäddrom och till fiskerinäringens främjande i övrigt 8.000;-
2. Underhåll av fiskefyrar 1.000;-
3. Ålands fiskarförening 6.000;-
4. Upprensande av fiskeleder och fiskhamnar 40.000;-
5. För upphjälpande av havsfiskarnas beträngda ekonomi, särskilt för utforskande av förekomsten av lax och andra fiskarter i de åländska vattnen (engångsanslag) 10.000;-

IV kap. 65.000;-

V.

Diverse anslag.

1. Understöd åt föreningar;

Ålands Marthaförbund 9.000;-

Ålands Mejeriförbund 16.250;- 25.250;-

2. Hemslöjdens främjande 5.000:-
3. Till landskapsnämndens disposition för näringarnas främjande 15.000:-

V kap. 45.250:-

V Ht. 632.850:-

Sjätte huvudtiteln.

Kommunikationerna.

Väghållningen.

I.

1. Sommarvägunderhållet 540.000:-
2. Vinterväg- och vinterbrohållningen (förslagsanslag) . 55.000:-
3. Färjhållningen (förslagsanslag) 130.000:-
4. Understöd åt bygdevägar 150.000:-
5. Vägnämndsarvoden (förslagsanslag) 8.000:-
6. Vägsyner och oförutsedda utgifter 25.000:-

I kap. 908.000:-

II.

Gästgiveri- och skjutshållningen.

1. Enligt godkända entreprenadanbud 83.410:-
2. Inspektion och till oförutsedda utgifter 11.590:-

II kap. 95.000:-

III.

Sjökommunikationerna.

1. Understöd för upprätthållande av regelbunden trafik i yttre skärgården 55.000:-

III kap. 55.000:-

VI Ht. 1.058.000:-

Sjunde huvudtiteln.Social verksamhet.

I.

1. Fattigvårdsinspektionen 5.000:-
2. Barnskyddsverksamheten 30.000:-
3. Bidrag till understödjande av välgörenhets- och sedlighetsarbetet 5.000:-
4. Medellösa barns och svaga personers yrkesutbildning . 4.000:-

I kap. 44.000:-

VII Ht. 44.000:-

Åttonde huvudtiteln.

Anslag för av landskapet disponerad statsegendom.

I.

Jordegendomar och fiskerier.

1. Avlöningar:

1 forstmästare (52.500;- varav här)	19.500;-	
1 skogsvaktare och arbetsledare	<u>18.000;-</u>	37.500;-
2. Ålders- och familjetillägg (förslagsanslag)		3.000;-
3. Resor och dagtraktamenten (förslagsanslag)		15.000;-
4. Avverknings- och transportkostnader		65.000;-
5. Skogsvårdsarbeten av olika slag		18.000;-
6. Allmänna kostnader (förslagsanslag)		20.500;-

I kap. 159.000;-

II.

Årsunderhåll av byggnader och tomter.

1. Ålands allmänna sjukhus	30.500;-
2. Ålands lyceum	7.000;-
3. Mariehamns högre navigationsskola	2.000;-
4. Ålands lantmannaskola	4.000;-
5. Brandstodspremier	5.000;-
6. Arvode för uppsikten över i landskapets vård befintliga, staten tillhöriga byggnader	4.800;-

II kap. 53.300;-

VIII Ht. 212.300;-

Nionde huvudtiteln.

I.

Diverse anslag.

1. Revisionskostnader (förslagsanslag)	9.000;-
2. Räntor (förslagsanslag)	400.000;-
3. Fackutlåtagen (förslagsanslag)	10.000;-
4. Ålandsdelegationen (förslagsanslag)	24.000;-
5. På lag grundade utgifter (förslagsanslag)	25.000;-
6. Ersättning för älgskador (förslagsanslag)	25.000;-
7. Sälpremier (förslagsanslag)	75.000;-
8. Pensioner (förslagsanslag)	150.000;-
9. Av naturskyddsåtgärder föranledda utgifter	10.000;-
10. Turismens främjande	4.000;-

11. Oförutsedda utgifter (förslagsanslag) 10.000;-
 I kap. 742.000;-
 IX Ht. 742.000;-

C. KAPITALUTGIFTER.
 =====

Tionde huvudtiteln.

Icke inkomstbringande kapitalutgifter.

Landstinget.

I.

1. Komplettering av sessions- och kansli-lokalernas in-
 ventarier 2.000;-
 I kap. 2.000;-

II.

Landskapsstyrelsen.

1. Komplettering av inventarierna i landskapsnämndens
 lokaliteter 2.000;-
 II kap. 2.000;-

III.

Hälsö- och sjukvården.

1. Inventarier för Ålands allmänna sjukhus:
 underhåll och nyanskaffning av säng-
 och gångkläder 10.000;-
 övrigt underhåll 8.000;- 18.000;-
 2. Uppförandet av en sjukstuga i Kumlinge m.fl. sock-
 nars distrikt 625.350;-
 III kap. 643.350;-

IV.

Undervisningsväsendet.

Mariehamns högre navigationsskola.

1. Inventarier (engångsanslag) 2.500;-
 2. Avlopp (engångsanslag) 15.000;-
 IV kap. 17.500;-

V.

Kommunikationerna.

1. Vägbyggnads- och vägförbättringsarbeten 210.000;-
 V kap. 210.000;-

VI.

Social verksamhet.

1. Reserv- och nödhjälpsarbeten (förslagsanslag) 150.000;-
 VI kap. 150.000;-

Kap. mom.

Inkomstbringande kapitalutgifter.

VII.

Jordegendomar och fiskerier.

1. Omröstning av ladugården å skollägenheten å

Jomala gård 7.000:-

VII kap. 7.000:-

X Ht. 1.031.850:-

Summa utgifter 9.890.249:-

Mariehamn den 9 november 1933.

På landskapsnämndens vägnar:

Hugo Tornqvist
fd

Werner Eker

Sedan denna sida av frågan blivit klar, har landskapsnämnden skrit till de förberedande åtgärder som kunnat anses nödvändiga. Sålunda har landskapsnämnden av arkitekten Torsten Montell beställt ritningar och kostnadsförslag och givit Kumlinge kommun i uppdrag att anskaffa lämplig tomt m.m.

För den händelse landstinget omfattar landskapsnämndens förslag skulle uppförandet av sjukstugan ske under instundande sommar, så att den från början av 1935 kan tagas i anspråk. Anslaget är upptaget i enlighet med arkitektens kostnadsförslag.

Kap IV. Undervisningsväsendet.

Emedan navigationssskolan saknar avloppsledning, som ur sundhetssynpunkt är oundgängligen nödvändig för densamma, har anslag för en sådan, innefattande septiktank gemensam för båda byggnaderna och betongbotten under skolavträdet, upptagits. Anläggningen blir jämförelsevis dyrbar, emedan ledningarna få en längd av minst 200 meter och delvis måste nedsprängas i berg.

Kap V. Kommunikationerna.

Anslaget till vägbyggnads- och förbättringsarbeten är avsett för mindre vägarbeten av ungefär samma slag som utförts detta år t.ex. vid Godby folkskola, kapten Lindqvists i Pålsböle, Brustabacke m.fl. platser.

I anslutning till vad ovan framhållits får landskapsnämnden härmed

vördsamt föreslå

att Landstinget måtte fastställa bilagda förslag
till inkomst- och utgiftsstat för landskapet under
1934 och bemyndiga landskapsnämnden att upptaga för
budgetens utjämning erforderliga lån.

Mariehamn den 9 november 1933.

På landskapsnämndens vägnar:

L. Törnqvist
f. k.

Werner Ek